

# BO I ASKERSUND

ASKERSUNDS KOMMUNS INFORMATIONSTIDNING \* NR 4 2013



Alla kommunrådarna knyts ihop i

**RÅDHUSET** sid 4-5


**ASYL** – En fråga som engagerar sid 8-9

**Nämndsekretariatet:**

– Här jobbar demokratis väktare sid 5

Nya kommunwebben • sid 2  
Mässa i Askersund till våren • sid 3  
Byggprojekten i Rådhuskvarteret • sid 10  
Tittis sopsorteringskola • sid 11



The  of Sweden

# Ett händelserikt år snart till ända!

LEDARSIDAN SÅ HÄR års brukar innehålla en betraktelse över året som gått. Varför förändra en sådan tradition? Året inleddes med en försiktighet beträffande kommunens ekonomi. Osäkerheten var stor med tanke på tidigare års sparbetning om cirka 30 Mkr i en budget på drygt 500 Mkr. Nämnderna kämpade med att täcka sina underskott. Sedan kom sommaren och konjunkturen började vända uppåt. I september fick vi det besked som vi väntat på i flera år: regeringens budgetproposition innehöll beslut om förändringar i skatteutjämningsystemet, vilket innebär cirka 10 Mkr i tillskott i kommunens budget! Dessutom har invånarantalet börjat vända uppåt så sakteliga. Vi tappade en del vid skolstarten i augusti men inte i den omfattning som andra år. För första gången på flera år har vi nu ett positivt flyttnetto, det vill säga att fler flyttar in än ut. Allt detta sammantaget ger större möjligheter för våra

förtroendevalda att göra satsningar på den kommunala servicen, vilket känns bra efter flera år av nedskärningar.

GRÄVMASKINER, byggnadsställningar och lyftkranar har också blivit en del av bilden i Askersunds kommun. I Askersunds centrum pågår bostadsbyggnation och tillgänglighetsanpassning av torget och vid lokalerna vid kvarteret Verkstaden rustas det för fullt. Nya lägenheter i Åsbro, ytterligare nybyggnation i både Åsbro och Rönneshytta och fortsatta satsningar på våra vägar gör att vi ser positivt på framtiden. Men först ska vi njuta av lite julleddighet och ladda batterierna inför ett minst lika händelserikt år 2014!



Foto: Erik Gunnarsson

Madeleine Andersson  
Kommunchef

## Nya kommunwebben

Askersunds nya kommunwebb är nu sjösatt och full med nyttig information! Arbetet med att fortsätta fylla webbsidorna kommer att fortgå under hösten och vintern. En webbplats blir aldrig färdig så kommunwebben kommer att fortsätta att växa och ändra form allt eftersom tiden går.

En kommunal hemsida har en viktig roll som kommunens främsta informationskanal. Den är avsedd för snabb och korrekt information till omvärlden om exempelvis kommunala beslut och händelser inom kommunen som organisation. Den ska också lyfta fram kommunen som bostadsort och tillhandahålla samhällsservice och kommunala tjänster.

Kommunens gamla hemsida har sett likadan ut i många år och det är länge med digitala mått mätt. Den som har besökt den gamla webbplatsen via en mobiltelefon har fått finna sig i att zooma. Den nya hemsidan är lättnavigerad och det blir nu enklare att hitta relevant information.

Det första intrycket av webbplatsen kommer att baseras på det nya utseendet men hela webbplatsens struktur har förändrats. På den nya kommunala webbsidan kommer vi att utgå från en menystruktur som är lättnavigerad och som gör webbplatsen tillgänglig för så många som möjligt. Sidornas struktur, länkar och sidnamn är byggda enligt internationell standard utifrån riktlinjer för tillgänglighet. Ämnesindelningen har blivit tydligare, sökfunktionerna fler och navigeringen lättare.

För att underlätta för våra besökare finns det nu olika sökfunktioner. Den som vill gå in i den alfabetiska siduppställningen där webbplatsens sidor finns alfabetiskt ordnade. Den som föredrar en mer traditionell sökfunktion använder sökrutan och den som hellre surfar runt navigerar via våra länkar.

Allt fler internetanvändare använder idag andra verktyg än en dator för att surfa. Användningen av smarta telefoner och läsplattor har ökat enormt under senare år och det ställer nya krav webbplatsernas



uppbyggnad. Askersunds nya kommunwebb är byggd så att den automatiskt anpassar sig efter storleken på skärmen genom så kallad responsiv webb.

Det är väldigt mycket information som måste vara korrekt på en kommunal hemsida och texterna får inte vara för långa. Vi har jobbat mycket med texten och bilderna på våra sidor. Tanken är att bilderna ska kunna fungera som ett komplement för dem som föredrar en mer visuell navigering.

Mia Torstensson

## Bästa läsare!

SÅ VAR DET DAGS för årets sista nummer av Bo i Askersund. Som vanligt bjuder vi på en blandning av artiklar och också på det traditionella julkorsordet med möjlighet att vinna fina priser. I det här numret kan du bland annat läsa om den nya kommunwebben, de olika verksamheterna i Rådhuset, KKC och bygget av nya lägenheter. Du får också lära dig ännu mer om sopsortering i Tittis sopsorteringskola. Trevlig läsning!

Mia Torstensson, Kommunikatör

## BO I ASKERSUND

Askersunds kommun  
696 82 Askersund  
E-post: bo@askersund.se • www.askersund.se

Bo i Askersund är en informationstidning för alla som bor och verkar i Askersunds kommun. Tidningen utkommer fyra gånger per år och distribueras till hushåll och företag. Du som inte bor i kommunen kan kostnadsfritt prenumerera på tidningen, antingen via e-post eller som papperstidning. Denna tidning och gamla nummer finns även som pdf-filer på hemsidan [www.askersund.se/boiaskersund](http://www.askersund.se/boiaskersund).

Ansvarig utgivare: Madeleine Andersson  
Omslagsbild: Johan Utter, Josefin Karlsson, Thomas Svensson och Inger Trodell.  
Foto: Erik Gunnarsson  
Grafisk form och produktion: Bild & Kultur AB Tryck: Ljungbergs Tryckeri AB



Foto: Thomas Svensson



# Väg och nya bron i Motala

**Onsdag 9 oktober var en stor dag i Askersunds kommuns utveckling. Då invigdes nämligen den nya bron över "Skepparpinan" i Motala. Hur hänger då detta ihop?**

När beslut om investeringar i infrastruktur fattas, planerar man utifrån väg- och järnvägsstråk som kan vara tiotals mil långa. En väg som används lokalt, som våra delar av riksväg 50 kan vara en viktig del av ett större stråk för gods- eller persontrafik där de lokala funktionerna bara utgör en del av nyttan med vägen.

Riksväg 50 är ett typexempel på en sådan väg, då den är utpekad som ett

nyckelstråk i landet för gods som en länk mellan E4 vid Mjölby i söder och E 20 vid Brändåsen i norr.

När vi från kommunens sida under årens lopp har argumenterat för investeringar i vägen har vi hela tiden mötts av argumentet att genomfarten i Motala måste vara löst innan man får riktigt stora effekter av andra satsningar i stråket. Nu är bron invigd, vilket öppnar för fortsatta investeringar i riksväg 50.

Just nu förbättras standard och säkerhet på en redan relativt bra del av vägen mellan Brattebro backar och Rude. Därefter kommer sträckan

Askersund– Åsbro i befintlig sträckning och sist den allra sämsta delen, Nykyrka–Brattebro, till största delen i helt ny sträckning. När allt är färdigbyggt kommer hela vägen från E4 till E 20 att vara mittseparerad och ha 100 km/h som hastighetsgräns.

Du som ännu inte har åkt över den nya bron i Motala rekommenderas verkligen en tur för att titta. Det är fascinerande att se hur intrycket av en stad kan förändras av att få en ny vy och vad en satsning på infrastruktur kan göra för en bygd. Snart är det vår tur!

*Henrik Olofsson*

## Kaufeldts nya bygge

I december är det dags för Anders Augustinsson och Ann-Charlotte Kaufeldt Augustinsson att flytta sitt företag till de nybyggda lokalerna vid riksväg 50 i Hammar. Kaufeldt Mekaniska går då in i en ny fas där man i egna, fräscha lokaler kan hantera sina produkter på ett mycket smidigare sätt än idag.

Företaget har en stor bredd och spänner från konstruktion och produktion av utrustning till industrin till skärande bearbetning och elinstallationer. Under åren har man valt att inte syssla med legotillverkning med långa serier av likadana produkter.

– Nej det är mycket roligare och mer spännande att bygga mer specialiserade

konstruktioner där vi får visa på vår kapacitet att leverera en helhetslösning, säger Ann-Charlotte.

Det nya industrihuset omfattar totalt 860 kvadratmeter varav 185 utgörs av kontor, matsal och omklädningsrum. Industrihallen har travers i taket och är ritad för genomkörning med långträdare för smidig av- och pålastning.

– Vi kommer i ett helt nytt läge med en suverän arbetsmiljö och helt andra förutsättningar än vi har haft hittills, säger Anders. Vi är också stolta över att ha ritat och konstruerat vårt bygge själva och använt lokala företag som underleverantörer. Samarbetet har fungerat mycket bra i allt från tidplan till resultat.

*Text & foto Henrik Olofsson*



**Kaufeldt Mekaniska är tema på företagarfrukosten fredag 6 december. Välkommen om du vill veta mer!**

## Askersunds-mässan 2014

I vår är det dags igen! Askersunds-mässan hålls helgen 9–11 maj i området runt Best Western Hotell Norra Vättern. Precis som 2012 är det företaget Event Sweden som håller i mässan. Utställarna kommer både från det lokala näringslivet och från mer långväga företag inom båt- och friluftsliv.

Mässan arrangeras i samarbete med Utvecklingscentrum i Askersund som bygger på ett samarbete mellan Askersunds kommun, organisationen Företagarna, föreningen Askersund i Centrum, LRF och våra större företag.

Du som är intresserad av att ställa ut på mässan är välkommen att kontakta arrangören för mer information. Detta görs enklast via:  
[www.askersund.se/massan](http://www.askersund.se/massan)



Symboler för Askersund finns det flera stycken av. Näckrosen, landskyrkan och så förstås smeden på Rådhuset, som diskret hållit ordning på oss sedan 1930-talet. Förresten är hela rådhuset en symbol för Askersund – här sitter ju ”kommunen”. I Bo i Askersund berättar vi ofta om kommunal verksamhet ute på fältet: i omsorg, skola, matlagning, miljöarbete osv. Nu tar vi klivet rakt in i Rådhuset. Välkommen in!



## Politik och praktik

Vitsen med att driva en kommun är att samordna frågor som rör dess invånare. På vilket sätt frågorna ska lösas är en demokratifråga, och kommuninvånarna röstar fram sina representanter.

De framröstade politikerna ska alltså föra vår talan – men ”utförarna”, det är tjänstemännen. De är inte politiskt tillsatta och byts inte ut vid ett maktskifte i politiken. Kommunens högste politiker är kommunstyrelsens ordförande, Per Eriksson (S). På tjänstemannasidan toppas kommunen av kommunchefen Madeleine Andersson.

I Rådhuset möts politik och tjänstemän. Här sker överföringen av politiska beslut till verksamhet. ”Transparens” är ett ord som återkommer. Vi som bor här ska kunna se in i verksamheten som vi är med och bekostar. Därmed finns funktioner i Rådhuset som inte finns i andra ”företag”. Ärenden diarieförs, handlingar arkiveras för framtiden, offentlighetsprincipen råder.



Kontorsgrannar: Kommunstyrelsens ordförande Per Eriksson (S)...



... och kommunchef Madeleine Andersson.



Den politiska oppositionens har ett kontorshövding i Rådhuset. Per-Olof Thulin (M): ”Jag har en 40 % tjänst som oppositionsråd och då är jag mest på möten och ute bland folk.”



## Kommunledningsförvaltningen

Ledning och samordning av kommunens verksamhet; den uppgiften vilar på kommunledningsförvaltningen, ledd av kommunchef Madeleine Andersson.

Förvaltningen får sina uppdrag av kommunstyrelsen och har allra största delen av sin verksamhet inom husets väggar. Dess funktion är i mångt och mycket att vara intern service för de övriga förvaltningarna.

I Rådhuset finns personalavdelningen, ekonomiavdelningen (20 000 leverantörsfakturer på ett år, för att nämna någon siffra på omfattningen) it-avdelningen, där fyra personer håller ordning på kommunens ca 1000 datorer samt läsplattor, ip-telefoni och det gemensamma nätverket.

Inom förvaltningen finns även det administrativa kontoret, med växel och nämndsekretariat. Avdelningen för näringsliv och turism svarar även för frågor gällande information och marknadsföring av kommunen, driver turistbyrå samt producerar denna tidning.

## Socialförvaltningen

Störst av kommunens förvaltningar är Socialförvaltningen, som omfattar nästan 400 anställda och elva enhetschefer. I Rådhusets bottenvåning och med blick ut över torget sitter socialförvaltningens chef Inger Adolfsson och ytterligare fyra tjänstemän.

Förvaltningen hör ihop med socialnämnden och har hand om äldre- och handikappomsorg samt individ- och familjeomsorg. Tjänstemännen i Rådhuset ansvarar till exempel för fakturer, bostadsanpassningar, planering och utredningar. Här arbetar en medicinskt ansvarig sjuksköterska med ansvar för patientsäkerhet, och man arbetar även med kvalitetssäkring av förvaltningens tjänster.

## Tekniska förvaltningen

Tekniska nämnden är uppdragsgivare åt Tekniska förvaltningen. Utöver förvaltningschefen Mårten Eriksson består ”tekniska” i Rådhuset av kommunens fastighetschef, en transporthandläggare och en assistent.

Tekniska förvaltningen är uppdelad i fyra större verksamhetsområden: VA/Avfall, Gata/Park/Skog, Fastigheter och Kost/Städ/Vaktmästeri. Omsättningen uppgår till ca 95 miljoner kronor och ca hundra personer arbetar ute i verksamheten.

Uppgifterna hos kvartetten i rådhuset spänner övergripande över Tekniska förvaltningens arbete: ansvar för skolor och äldreboenden, handläggande av frågor gällande kollektivtrafik, färdtjänst och skolskjutsar, markupplåtelse. ”Möten och pappslöjd”, skojar förvaltningschefen.



Rådhusets interiör renoverades under 2012. Här pågår ett möte i rådssalen en trappa upp.

## Demokratis väktare i vardagen

Mängder av ärenden är igång samtidigt i de olika förvaltningarna, och handlingarna flödar fram och tillbaka – mellan tjänstemän och politiker och mellan kommun, invånare och andra parter. Kanalen som arbetet passerar genom och styrs upp i är nämndsekreteriatet. Här jobbar tre nämndsekreterare med uppgift att se till att demokratin fungerar i vardagen.

Johan Utter är nämndsekreterare för kommunstyrelsen. Hans uppgift är att se till att allt funkar kring sammanträden och möten i kommunstyrelsen.

– Varje handling som ingår i ärendet registreras för att man ska ha en chans att hålla ordning på allt. Då kan man senare gå tillbaka och hitta handlingar, och vi kan hålla dem tillgängliga enligt offentlighetsprincipen, förklarar Johan.

Nämndsekreterarna jobbar också med att rättssäkra protokoll och att se till att de beslut som fattas inte strider mot kommunallagen. De ger juridiskt stöd åt

### Barn- och utbildningsförvaltningen

Längst ner i korridoren på bottenvåningen hittar man Barn- och utbildningsförvaltningen. Där arbetar Barn- och Utbildningschef Diane Stenbacka och ytterligare tre tjänstemän. Uppdragsgivare är Barn- och utbildningsnämnden, och förvaltningen har bland annat hand om kommunens skola och barnomsorg.

Gruppen håller till exempel ordning på avgifter för barnomsorg för de 500 familjer som har sina barn i förskola och på fritids. Här sköts statistik och underlag till SCB om barnkullars storlek, och gruppen är även support och bollplank till kommunens skolor, intendent och rektorer. En annan uppgift är att utreda frågor och ta fram rapporter till nämnden.



I arkivet under rådhuset. Nämndsekreterarna Johan Utter och Josefin Karlsson.

nämnderna, och gör sekretessprövningar när handlingar begärs ut.

– Vi jobbar också med administrativ utveckling i kommunen, som att skapa rutiner och riktlinjer. Man ska känna igen en skrivelse från kommunen. Det ska vara enhetligt och professionellt. En annan viktig sak är att skapa rutiner för hur samverkan mellan kommuner går till.

– Det är ett omväxlande jobb!

Johan Utter är utbildad statsvetare och har även läst juridik, och hans kollega Josefin Karlsson är rättsvetare.

Nämndsekreteriatet ingår ihop med växeln i kommunens administrativa avdelning som leds av Thomas Svensson. I gänget ingår även Inger Trodell, som just nu förbereder förvaltningens arbete med nästa års val. Du ser dem alla fyra på tidningens framsida.

### Tre förvaltningar...

... som *inte* sitter i Rådhuset: **Kultur- och fritidsförvaltningen** har sin ledning i bibliotekets lokaler. Den omfattar bibliotek, musikskola och fritid & friluftsliv i kommunen. Förvaltningen hör under kultur- och fritidsnämnden, och har idag 19 anställda. **Sydnärkes byggförvaltning** består av 3 kommuner: Laxå, Askersund och Lekeberg. Huvudkontor i Askersund. **Sydnärkes Miljöförvaltning** är ett samarbete mellan Laxå och Askersunds kommuner. Huvudkontor i Laxå.

## Växel & reception

Växeln är ett av kommunens många ansikten utåt. Här slussas man snabbt vidare av Marita Johansson och Yvonne Karlsson. De håller även ordning på konferenslokaler och bokningar, tågbiljetter och matkuponger. I växeln öppnas och sorterar all post.

Marita kan alla nummer i huvudet, och sköter anteckningarna med nummer i stället för namn, det är effektivare. Yvonne är ny på jobbet, men med sin bakgrund på SOS alarm är hon inte vidare uppjagad över sin nya roll.

– Vi har väl ungefär 100–150 telefonsamtal om dagen, med tydlig puckel på måndagar, berättar Marita, och avbryter sig: "Välkommen till Askersunds kommun! ... Vi ska se om Bo Synnermo finns på plats... Varsågod!"

– Det är roligt att hjälpa till, säger Yvonne och Marita.

Men ibland är det svårt: En man ringde för att klaga på en räkning från musikskolan. Han hade fått faktura för två barns spelektioner och ville korrigerat till ett barn. Då hördes frun ropa i bakgrunden: "Men du *har* ju två barn!"



Yvonne Karlsson och Marita Johansson.

# Julbelysning, jullotterier, julklappsutdelning & ljusfest



Många saker händer under advents fyra söndagar och bakom ligger Askersund i Centrums julgrupp.

Monica Waldfridsson driver Lekia och utgör gruppens bas. Det var för två år sedan som föreningens styrelse ville ta ett nytt grepp kring julhandeln och beslutade att tillsätta en arbetsgrupp med Monica i spetsen.

– Julgruppen är bra på att spåna fram och genomföra nya idéer och aktiviteter, säger Monica. Dessutom har vi kul tillsammans, säger hon och skrattar.

## Vi ställer tre frågor till tre av julgruppens eldsjälor:

- 1 Vad är speciellt med Askersund och dess julhandel?
- 2 Vad är julgruppen bra för/på?
- 3 Har du några önskemål inför framtidens julhandel?



### ÅSA WESTERBERG KONSTANTIN

- 1 Askersund har små unika affärer i stället för stora gallerior som finns på många andra ställen. Här har vi en trivsamt atmosfär utan julstress.
- 2 Det är roligt att kläcka idéer tillsammans och kul att få respons från övriga gruppen.
- 3 Jag vill få Askersund mer känt som en trevlig och mysig stad där man kan handla i lugn och ro.

### KAJSA CARIS-EKEFALL ASKERSUNDS SKOSHOP

- 1 Små, mysiga affärer med personlig service vilket är en stor skillnad mot stora

gallerior. Hos oss finns stor kunskap om vad vi säljer och omsorg om våra kunder som inte finns på större butiker eller kedjor.

- 2 Vi får till fler aktiviteter för alla åldrar på söndagarna. Vi vill få tillbaka den traditionella julhandeln som det var förr, när man handlade på hemmaplan utan stress.
- 3 Jag hoppas att askersundarna upptäcker att butikerna i Askersund har ett väldigt brett utbud och att de därmed stannar kvar i stan när de ska handla.



### SUSANNE KARLSSON DESIGNRUMMET

- 1 I Askersund finns det lilla genuina. Här är det en lugnare shopping utan stress.
- 2 Julgruppens jobb är att få upp ögonen på folk att de ska handla lokalt och att det händer väldigt mycket i Askersund som passar alla.
- 3 Jag önskar att fler ska upptäcka vår lilla stad och uppskatta det vi har. Att vi ska kunna utöka med ännu mer aktiviteter så att centrumhandeln hålls levande. Att Askersunds julhandel blir något man pratar om.



## Vem skottar och sandar?

Nu stundar julstämning och vinter med snö, skidåkning och dekorativ rimfrost. Samtidigt innebär snön en hel del arbete för både kommunen och alla fastighetsägare.

Kommunen ansvarar för snöröjning och halkbekämpning på kommunala gator och vägar. Trottoarer är dock fastighetsägarnas ansvar. Dessa ska skottas och sandas vid behov så att allmänheten lätt kan ta sig fram, utan risk att behöva gå ut i gatan. Fastighetsägaren har också ansvar för att ta bort istappar och snö som riskerar att falla ned på förbipasserande. Trottoaren ska i dessa fall spärras av helt, gärna kompletterat med skylt "Risk för

takras". Hänvisning ska ske till annan trottoar. Denna avspärrning kan accepteras som en mycket tillfällig lösning vid överhängande (!) fara och rasrisken ska därefter åtgärdas utan dröjsmål. Skyltar och avspärrningsmateriel bör finnas förberedda för att snabbt kunna sättas ut vid fara.

### Vad gäller?

På Askersunds kommuns hemsida finns mer detaljerade regler kring kommunens och fastighetsägarnas åtaganden kring snöröjning och halkbekämpning. Läs mer på [www.askersund.se/vintergatan](http://www.askersund.se/vintergatan).

Bo Lindh

## SÄKRARE MARSCHALLER

Nu inför högtiderna är det mycket populärt att smycka butiker, konserter och andra sammankomster med marschaller. Tänk på att det inte är tillåtet att ställa ut oskyddade marschaller på grund av skaderisken! Det gäller även om ni har markupplåtelse för aktuell plats.

Askersund i Centrum och Askersunds kommun har tagit fram en godkänd marschallhållare. Finns att köpa på Turistbyrån för 200 kr.



Foto: Sabina Karlsson

# Aktiviteter i Askersunds kommun

inför jul 2013 och nyår 2014



*Oljemålning av Vivi-Anne Lennartsson, Norra Vätterns Bild- och Formkonstnärer. Målningen ska i december ställas ut på Grand Palais i Paris.*

ETT ÅR I Askersundspolitiken är till ända. Det gamla summeras, det nya planeras. Det händer mycket i vår lilla kommun. Äntligen har vi fått fart på bostadsbyggandet. Nya lägenheter står inflyttningsklara i staden, några är redan inflyttade. I Åsbro fortsätter BRA fastigheter att investera. Vi gör framsteg i vårt stora projekt med en ny skola. Denna byggnad kommer också vara vårt kulturella centrum. Det är fullt möjligt att byggstart sker under nästa år.

Vi har jobbat vidare med att göra kommunen mer tillgänglig. Vi har fått bättre utfall på befolkningsutvecklingen än på flera år. Ja, listan kan göras lång av fler positiva händelser. Vår personal i de olika verksamhetsgrenarna jobbar envist och troget vidare för att ge kommuninvånarna den

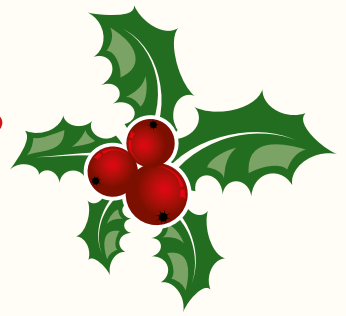
bästa service som är möjlig. Visst finns det förbättringsområden. Både skola och vård skulle må bra med mer personal, mindre barngrupper etc. Kanske ser vi faktiskt ljusningen!? Med de åtgärder som är vidtagna kommer befolkningen öka, den kommunala ekonomin kommer tillåta förstärkningar här och där. Inga stora förändringar, men förändringar åt rätt håll.

Om vi alla hjälps åt och orkar se framtiden an med tillförsikt kommer det gå bra för oss.

Jag önskar er alla en riktigt God Jul och ett Gott Nytt År!

*Per Eriksson  
Kommunstyrelsens ordförande*

# Nu ha vi ljus, här i vårt hus, julen är kommen...



*I Askersund är det som vanligt fullt i kalendern med allt från julkonserter och julshopping till Lucia- och nyårsfirande.*

## **30 NOVEMBER (lördag)**

**12.00–16.00** Julmarknad vid Lerbäckes Hembygdsgrd. Hantverk och servering.  
**10.00–14.00** Julmarknad, Lokstallet, Åmmeberg. Lokalproducerade varor m.m.

## **1 DECEMBER (söndag)**

**10.00** Adventsgudstjänst i Landskyrkan. Kyrkokören, Diskantkören och en brasskvartett medverkar i gudstjänsten.  
**10.00** Adventsgudstjänst i Lerbäckes kyrka. Gösta Svensson på trumpet. Röda Korset bjuder på kyrkkaffe.  
**10.00** Adventsgudstjänst i Snavlunda kyrka. Snava sjunger och Anton Thomas spelar trumpet. Kyrkkaffe.  
**11.00** Adventsgudstjänst i Hammars kyrka. Kyrkokören. Medverkan och solosång av R. Lundgren. PRO bjuder på kyrkkaffe.  
**11.00** Adventsgudstjänst i Tallbackskyrkan, Åsbro. Solosång av Lars-Åke Stenström. Kyrkkaffe.  
**13.00–17.00** Traditionell skyltsöndag i Askersunds butiker. Invigning och avtäckning av skyltfönstren kl. 13.00. Rösta på ditt favoritfönster och tävla om presentkort.  
**14.00** Dansa in julen i Torgparken med Karin Karlson.  
**15.00** Adventsgudstjänst i Mariedamms kapell. Kyrkkaffe.  
**16.00** Adventsgudstjänst i Birgittakyrkan, Olshammar. Solosång av R. Lundgren. Kyrkkaffe i Olshammarsgården.  
**16.00** Adventskonserter med Askersunds Manskör i Folkets Hus. Biljetter köpes på Bok- och Papper.

## **8 DECEMBER (söndag)**

**10.00–15.00** Julmarknad i föreningsgården, Mariedamm. Försäljning av olika hantverk, loppisgrejor, lotterier m.m. Servering.  
**11.00** Julkonsert i Hammars kyrka med Solist-kvartetten, Elimkören från Örebro och Hammars kyrkokör.  
**13.00–16.00** Barnens söndag. Julpyssla på Konstantin, Askersunds modellflygklubb gästar, Stall Annika m.m. Träffa tomten! Lämna i din önskelista och få paket av tomten (14.00–15.30). Godisregn (16.00).  
**16.00** Lottning/visning av Lucia i Torgparken.

## **10 DECEMBER (tisdag)**

**18.30** "Stämningfullt i december", konsert i Birgittakyrkan, Olshammar med Johnny Sjöberg och Myrra.

## **14 DECEMBER (lördag)**

**10.00–14.00** Julmarknad i Hammagasinet och på Hamntorget, Askersund. Hantverksförsäljning av lokala hantverkare på övervåningen i hamnmagasinet. Marknadsbord på hamntorget. Lotterier.  
**19.00** Julkonsert med Gospelvoice i Norrabergskyrkan.

## **15 DECEMBER (söndag)**

**13.00–17.00** Julmarknad i Hammagasinet och på Hamntorget, Askersund. Hantverksförsäljning av lokala hantverkare på övervåningen i hamnmagasinet. Marknadsbord på hamntorget. Lotterier.  
**15.45** Norra Vätternbygdens folkdansgille framträder på Hamntorget.  
**16.00** Luciakortegen anländer till Askersunds torg.  
**16.15** Luciakröning på Hamntorget.  
**17.00** Askersunds kyrkokör sjunger in julen i Landskyrkan.

## **18 DECEMBER (onsdag)**

**19.00** Julen sjungs in i Lerbäckes kyrka. Lerbäckes julkör. Solist Lars-Åke Stenström.

## **22 DECEMBER (söndag)**

**11.00** Familjegudstjänst och samling vid krubban i Hammars kyrka. Solosång R. Lundgren.  
**13.00–17.00** Ljusfest i Askersund med bland annat fackeltåg och ljuspysel.  
**17.00** Familjegudstjänst i Tallbackskyrkan, Åsbro. Säsongsavslutning för Scouterna. Det bjuds på gröt & smörgås.  
**18.00** Gudstjänst med kören 3 Nycklar i Snavlunda kyrka.

## **24 DECEMBER (tisdag)**

**10.00** Samling vid krubban i Lerbäckes kyrka.  
**11.00** Samling vid krubban i Landskyrkan, Askersund.  
**17.00** Julbön i Landskyrkan, Askersund.  
**23.00** Midnattsmässa i Landskyrkan, Askersund.  
**23.00** Julnattsgudstjänst i Snavlunda kyrka. Sång av What ELS.  
**23.00** Midnattsgudstjänst i Hammarskyrka. Kyrkokören och R. Lundgren. Kyrktaxi.  
**23.00** Julnattsgudstjänst i Tallbackskyrkan, Åsbro. Solist Kate Kärrman. Fredrik Wernheden. Glögg & pepparkakor.  
**23.20** Julbön i Toltorps Missionhus, Närkesberg. Fackeltåg från Bergsgården kl 23.00. Arr. Toltorps Missionshusförening





### 25 DECEMBER (onsdag)

07.00 Julotta i Landskyrkan Askersund. Kyrkokören

07.00 Julotta i Lerbäcks kyrka. Sång Lars-Åke Stenström.  
Trumpet Anton Thomas.

07.00 Julotta i Mariedamms kapell.

07.00 Julotta i Birgittakyrkan, Olshammar, Solosång R. Lundgren.

08.30 Julotta på Linden, Askersund.

### 26 DECEMBER (torsdag)

17.00 Gudstjänst sammanlyst till Landskyrkan, Askersund.

### 28 DECEMBER (lördag)

18.30 Grötfest i Bergsgården, Närkesberg. Arr. Toltorps Missionshusförening

### 29 DECEMBER (söndag)

11.00 Gudstjänst sammanlyst till Hammars kyrka.

### 31 DECEMBER (tisdag)

16.00 Nyårsbön i Lerbäcks kyrka. Sång Ewa-Lena Sjökvist.

16.00 Nyårsbön i Hammars kyrka. Solosång R. Lundgren.

17.00 Nyårsbön i Askersunds landskyrka.

18.00 Nyårsbön i Snavlunda kyrka. Sång Ingegärd Carlsson.

18.00 Nyårsbön i Birgittakyrkan, Olshammar. Solosång R. Lundgren.

### 1 JANUARI (onsdag)

13.00–17.00 Nyårsfika i Prästgården.

18.00 Taizémässa i nyårstid i Landskyrkan, Askersund.

### 5 JANUARI (söndag)

18.00 Gudstjänst sammanlyst till Snavlunda kyrka.

### 6 JANUARI (måndag)

10.00 Mässa i afroton i Landskyrkan, Askersund. Afrokören bjuder på afrikanska sånger.

### 8 JANUARI (onsdag)

18.00 Stilla mässa i Sofia Magdalena kyrka.

### 11 JANUARI (lördag)

16.00 Tjugondagknut dansas granen ut. Julgransplundring med godusutdelning till barnen. Arr: Lions, Askersund i Centrum.



Minimarknad 2012.

## Julpartaj på Lerbäcks Teater

Spelperiod 28 november till 21 december. [www.lerbacksteater.se](http://www.lerbacksteater.se)

## Butikernas öppettider

Askersunds butiker har öppet alla dagar fram till jul! Utöver vanliga öppettider är det extraöppet:

- alla söndagar i advent 13.00–17.00
- lördagen den 21 dec 10.00–16.00
- måndagen den 23 dec 10.00–19.00

Söndagar: Minimarknad i torgparken, 13.00–17.00.

Skinprodukter, lokalproducerat och julgranar med mera.

Stort julletteri under hela adventstiden. Köp lotter i butikerna. Intäkterna går till försköning av staden.

## Årets julklapp?!

Varför inte ge bort ett presentkort i Askersunds butiker!

Till kollegor, vänner eller släkten? Beställ hos centrumledare Sabina Karlsson på telefon 0583-810 34 eller e-post [sabina.karlsson@askersund.se](mailto:sabina.karlsson@askersund.se).

## Nyårsfirande i Askersund

Rotarys nyårsfirande i Askersunds hamn sponsras av det lokala näringslivet och Askersunds kommun. Underhållning av Janne Runbäck, Danny Stafström och Åsa Karlson. Tennysons Nyårsklockan läses av Gunilla Högberg. 1000 marschaller, stort fyrverkeri. Se annonsering för bussar, tider med mera.

## Skinklotteri

Lions håller skinklotteri under hela advent till förmån för sin verksamhet, både lokalt och nationellt. I samband med Hamnmagasinet julmarknad 14–15 december hålls lotteriet på Hamntorget. Övriga dagar hålls lotteriet utanför Torghallen. Vid två tillfällen har även Lions chokladhjul i Torgparken.

- 1 december 13.00–17.00 + Chokladhjul
- 6 december 14.00–18.00
- 7 december 10.00–14.00
- 8 december 13.00–17.00 + Chokladhjul
- 13 december 14.00–18.00
- 20 december 14.00–18.00
- 21 december 11.00–15.00





Illustrationer Sofia Gunnarsson

# Vinn julklappspengar i Askersunds butiker!

Skicka in den mening som framträder i de skuggade rutorna i korsordet, senast onsdag 11/12 till Askersunds kommun, Turist- och Evenemangsbyrån, 696 82 Askersund eller

via e-post till turistbyran@askersund.se. Uppge även namn, adress och telefonnummer. De tre vinnarna kontaktas och publiceras i nästa nummer av tidningen.

Första pris är 1000 kronor i presentkort i Askersunds butiker. Andra och tredje pris är presentkort på 300 kr resp. 200 kr. Lycka till!

|  |  |                                       |                                  |                            |                                   |                                |   |  |  |  |   |  |                                 |      |
|--|--|---------------------------------------|----------------------------------|----------------------------|-----------------------------------|--------------------------------|---|--|--|--|---|--|---------------------------------|------|
|  |  |                                       |                                  |                            |                                   |                                |   |  |  | DESS JOBB<br>ÄR ATT<br>PLANERA<br>VAG-<br>BYGGEN<br>I CIRKUL-<br>ATIONS-<br>PLATS<br>TRÄNS | BI-<br>DRAGET<br>RÖKEN  | JAGAR SKATT MED GPS<br>BILD-<br>PUNKTER<br>PER TUM | ENVAR<br>MEDEL-<br>TIDA<br>POEM |      |
|  |  |                                       |                                  |                            |                                   |                                |   |  |  | FÖR-<br>SVANN I<br>VISA<br>SKISSA  |   |  |                                 |      |
|  |  |                                       |                                  |                            |                                   |                                |   |  |  | KAN<br>MÄSARNA<br>GE   | ÖDLA  | ARTIST<br>CHERYLN<br>SARKI-<br>SIAN                | FÖRE<br>FÅGEL<br>OCH<br>ÖARNA   | SYRE |
| ↓  | DESS<br>YTOR ÄR<br>OFTA VILD-<br>VUXNA | KORT<br>DOK-<br>TOR                   | KVINNA<br>OCH<br>RYSS-<br>VATTEN | VILL HA<br>SOLPARK<br>RYGG |                                   | FICK ASK-<br>ERSUND<br>1643    | FOTBOLLS-<br>KLUBBEN<br>FIO-<br>RENTINA | STRECK<br>UTÖVAS<br>PÅ IS              | EN<br>MAT-<br>TYP                      | RÅ OM<br>SÖKER<br>OFTA<br>METARE   |  |  |                                 |      |
|  |  |                                       |                                  |                            |                                   |                                |   |  |  |  |   |  |                                 |      |
| SCEN<br>VILL FRI-<br>LUFTS-<br>PERSON  |  |                                       |                                  | GAMMALT<br>BETYG<br>PÅ     |                                   | KRYDD-<br>BLAND-<br>NING       |   |  | GOJAN<br>STRÄVAR<br>MOT<br>RYMDEN      |  |   |  |                                 |      |
|  |  | VAR<br>OMTALAD<br>VÅR 2011<br>GRILLOR |                                  |                            |                                   |                                |   |  |  | RÄNTA-<br>BILITET<br>SNAT-<br>TARE   |   |  |                                 |      |
| HIMLA-<br>VALVET I<br>GREKISK<br>MYTOLOGI  |  |                                       |                                  |                            |                                   | HET-<br>TAS<br>UPP             | FNISS                                   | FRANSKT<br>SNABB-<br>TÄGS-<br>SYSTEM   | BOLAGS-<br>ANDEL<br>DIGIV-<br>ERSKA    |  |   |  |                                 |      |
| VAJAR<br>I VIND  |  |                                       | KOMMA<br>IHÄG                    | KAR                        | FANTI-<br>SERAS<br>ÖSTER-<br>SJÖÖ |                                |   |  |  | PUTS-<br>ANDE  | DON-<br>ERA   |  |                                 |      |
| JÄRN-<br>FRAM-<br>STÄLL-<br>LARE I<br>MARIE-<br>DAMM                             |  | BLOM-<br>MIG                          |                                  |                            |                                   |                                |   |  |  |  |   |  |                                 |      |
| 1000 I<br>ROM  |  |                                       |                                  |                            |                                   | GIGA-<br>VOLT<br>MORS-<br>GRIS |   | FIRAS 17<br>FEB-<br>RUARI              | LIVMOD-<br>ER FÖRR<br>HÖHÖG            |  |   |  |                                 |      |
| SING-<br>ELN   |  | VAR<br>STRAND-<br>ATT PÅ<br>JORDEN    |                                  | BYSINGS<br>GRUND-<br>ÄMNE  |                                   |                                | NÄT-<br>VERKS-<br>ENHET                 | FINSKT<br>LAND-<br>SKAP<br>FÖRE LAX    |  | KAN DET<br>KLINGA I<br>NÄR DET<br>SÄLJS  | HANS<br>SUN-<br>DIN   |  |                                 |      |
|  |  |                                       |                                  |                            |                                   |                                |   |  | DUNDER I<br>SKÖRDE-<br>TID<br>BORICKOR |  |   |  |                                 |      |
|  |  |                                       |                                  |                            | GLE-<br>HÄR-<br>IGT               | LOCKAR<br>MÅNGA<br>KÖPARE      | SÄNDER I<br>ETERN                       |  | SYL-<br>SKARPT<br>SOM<br>AVSLAG        |  |   |  |                                 |      |
| LÄSES<br>GRATIS  |  | I HAMN-<br>OMRÅDET<br>VÅREN<br>2014   |                                  |                            |                                   |                                |   |  |  |  | ILL-<br>VILLIG  |  |                                 |      |
| BÖJT SIG<br>HAR<br>STORA<br>BLOMMOR  |  |                                       | TILLGÅNG-<br>LIG SJÖ<br>NATRIUM  |                            |                                   |                                |   |  |  | SVÄRDS-<br>ORDEN<br>FRID   | OBSER-<br>VERA  |  |                                 |      |
|  |  |                                       |                                  |                            |                                   |                                | PRON-<br>OMEN                           | DESS<br>RÖR ÄR<br>KROPPENS<br>PIPELINE |  |  |   |  |                                 |      |
| KICK-<br>OFFER   |  |                                       |                                  |                            |                                   |                                | ÄR<br>SÄLLEN                            |  | GLÄD-<br>ANDE                          |  |   |  |                                 |      |



## Vi önskar er en God Jul!

Denna bilaga innehåller de evenemang som anmälts till Turist- och Evenemangsbyrån inför helgerna. Vi reserverar oss för eventuella ändringar. För mer information om julprogrammet hör av dig till Turist- och Evenemangsbyrån vid torget, telefon 0583-810 88 eller [www.askersund.se](http://www.askersund.se)

Om du fått denna julbilaga som särtryck, kan du läsa resten av Askersunds kommuns informationstidning Bo i Askersund i sin helhet på [www.askersund.se/boiaskersund](http://www.askersund.se/boiaskersund)



# GODBITAR UNDER 2013



## SM-vinnare!

Josefine Johansson 15 år, tog hem ett SM-guld i sportpistol i Uppsala den 24 augusti. Hon är även uttagen till juniorlandslaget i luftpistol och tävlar nu runt i Europa. På bilden ovan kan du se Josefine tillsammans med sin tränare och en klubbkompis.

*Simone Bäckman, Amanda Pehrson  
Praktikanter på Bild & Kultur*



## Zinkgruvans IF

En annan godbit under 2013 som måste omnämnas är att klubben Zinkgruvans IF organiserat och genomfört Ungdoms-SM i skidor. Svenska skidförbundet skriver: "Tävlingsdagarna har genomförts mycket proffsigt av Zinkgruvans IF och lovorden har varit många från både deltagare och publik."



## Kulturstipendiat 2013

Amie Ahlm är 15 år och bor i Åmmeberg. Som sexåring började hon på en skridskoskola och har tävlat i konståkning sedan hon var tio år gammal. Hon tränar och tävlar för skridskoklubben Tranan i Hallsberg.

Amie blev utsedd till 2013 års kulturstipendiat i Askersunds kommun. Hon fick ett stipendium på 5000 kronor som gick till ett träningsläger under sommaren.

– Konståkning handlar inte bara om den fysiska, tekniska delen, utan också om uttryck i samspel med musiken, koreografi, kläder och minspel. Konståkning förenar därför både idrott och kultur, säger Amie Ahlm.

*Simone Bäckman, Amanda Pehrson  
Praktikanter på Bild & Kultur*

## Kulturpriset till Ulla Falkenström

Ulla Falkenström blev utsedd till 2013 års kulturpristagare för sitt arbete med Konst- och hantverksutställningen i Toltp, Närkesberg.

– Det är roligt med marknaden, för den engagerar folk och det blir en gemenskap. Det är en riktig hemvändardag, säger Ulla.

Marknaden äger numera rum vartannat år, senast var 2012. Det var inget lätt år för Ulla och Tomas Falkenström. På långfredagen brann hela ladan ner, som både tjänar som utställar- och festlokal.

– Man fick ta alla krafter man hade att mobilisera, säger Ulla. Marknaden blev av, det kom ovanligt mycket folk, och på vår grusplan hade vi ett jättestort mässtält. Det gick det med.

Nu är den nya ladan uppbyggd, med två flygelbyggnader som flankerar gårdsplanen. Och till sommaren blir det marknad i Toltp igen.



Foto: Lars-Ivar Jansson

## Årets företagare Mats & Annika på ICA

I år var det Annika Starkenberg och Mats Carlsson som utnämndes till årets företagare i Askersunds kommun. Annika och Mats driver ICA Torghallen och ICA jouren i Askersund samt Sojas i Vretstorp.



*Fr. vänster: Erik Gunnarsson, företagarnas ordf., Annika Starkenberg, ICA Torghallen, Henrik Olofsson, näringslivschef, Mats Carlsson, ICA Torghallen, Per Eriksson (S), kommunstyrelsens ordf.*

## Stora Hammarssundet "Länets bästa rastplats"

Vi som bor här kanske inte till fullo nyttjar "länets bästa rastplats 2013", men vi kan ju tipsa andra. Det är Motormännen som sätter upp en rad kriterier och bedömer rastplatserna. Inte bara skönhetsvärden är utslagsgivande, utan det som ger pluspoäng i protokollet är tillgänglighetsplanering, utrustning, funktionalitet och skötsel. Rastplatserna måste ha en sådan standard att de verkligen bjuder in trafikanter till att ta en paus under långa resor.



Foto: Maria Säfverblad

## "Årets ställplats" finns i Askersund!

Askersunds citycamp & gästhamn vann priset som årets bästa ställplats för husbilar i Sverige 2013. Fem ställplatser var nominerade av tidningen Husbil & Husvagn. Askersunds kommun och arrendatorerna Susanne Larsson och Johan Sedström är mycket glada för utmärkelsen. Citycampen har 20 ställplatser för husbilar, och under högsäsong är de ständigt uthyrd.



Foto: Henrik Olofsson



## På väg in i skolan

Den här Gustav Adolf-dagen är det frost på gräsmattorna och askersundarna skrapar sina bilrutor. Solen står som en äggula över Alsen. I huset Repslagaren nära vårdcentralen är skolarbetet i full gång. Fokuserad energi är vad besökaren möts av.

– Mr Lars! What is the difference between "en" and "ett"? Det är en av gruppens femtonåringar som sätter fingret på en svår fråga i svenskan. Lars Qvisth som är specialpedagog reder ut begreppen.

Förra omgången Askersund tog emot flyktingar, för ett år sedan, öppnades en gästskola i Hammar. Verksamheten är nu inflyttad till stan, till mer ändamålsenliga lokaler. Huset Repslagaren stod ledigt, och där är just nu 33 barn inskrivna.

– Vi rör oss med dagsnoteringar här, säger rektor Malin Skyrman Kindervall och skrattar. Att samverka med Migrationsverket innebär att lära sig tänka nytt. Vi kommer från en planerande värld. I den här verksamheten lever vi mer "från dag till dag".

Repslagaren är en utredningsenhet. Man arbetar med svenska och matte, och ringar in var varje elev befinner sig i sitt lärande, för att sedan kunna slussa dem vidare.

– Vi har elever som är analfabeter, och vi har dem som är färdiga för gymnasiet, säger Lars Qvisth. Åldrarna är 6–16 år.

Språket är förstas en nyckelfråga.

De äldre eleverna som förstår engelska hjälper sina yngre kompisar och syskon. En rysk lärare från Sjöängsskolan blir ett stöd för de tjetjenska eleverna, och man har även en 22-årig asylsökande praktikanter som bor i Gärdshyttan och som talar arabiska. Arbetslaget på Repslagaren kommer att utgöras av fyra personer.

– Vi har lärt oss mycket från perioden i Hammar, säger Malin. Framför allt har vi lärt oss lyhördhet och flexibilitet.

Det oväntade kan gälla så mycket, som den dagen då några syriska syskon plötsligt började tala norska.

– Gissa om vi blev förvånade, säger Malin. Det visade sig att deras far hade varit gästarbetare i Norge.

Vad som förenar Repslagarens elever är studiemotivationen:

– Många kommer ur kaos. De vet att de nu fått en andra chans. En och annan har det jobbigt, men vi ser att de flesta är glada. När de kommit igång bra i sitt skolarbete, då slussas de över till kommunens vanliga skolor, säger Malin.

Skulle ni vilja passa på att förklara något särskilt för dem som läser Bo i Askersund?

– Nej, däremot tacka, säger Malin Skyrman Kindervall snabbt. Det är så många som hjälper till. Vi får mössor och vantar från alla håll. Det är viktigt att berätta om generositeten vi hela tiden möter. Allt är inte enkelt. Men man får inte glömma att det här är barn.

Helt vanliga barn!



Malin Skyrman Kindervall



Ahmad Qalfa, Hasan Alshehabi och Ribal Khaled. Tre tonåringar från krigets Syrien.

## Från Syrien till Askersund

Ahmad Qalfa kom till Sverige den 12 september 2013 med sina tre syskon, mamma och pappa. Familjen flög från Turkiet, via Grekland. Nu bor de på Garvaregården.

– Det är bra här, säger han på engelska. Människorna är artiga och snälla. På fredag ska vi åka till Hallsberg och spela fotboll. Vi får skjuts med en man från Askersund som brukar ta oss med till olika saker.

Efter skolan pluggar Ahmad vidare. Och så längtar han till att sjöarna ska frysa, för att se hur det är att åka skridskor ute. Om bara någon dryg vecka börjar han och två klasskompisar i åk 9 på Sjöängsskolan. Längre fram vill han bli läkare. "Kanske."

# Världen till Lerbäck

I oktober 2013 såldes Lerbäckshemmet till Urda Holding AB, som till del ägs av Rolf Dalhielm. Innan årets utgång kommer det tidigare äldreboendet att öppnas för asylsökande och förberedelserna är snart klara. Just nu sker anställningsintervjuer, för de 4–6 arbetstillfällena som skapas i Lerbäck.

– Vi ville ha ett ställe till. Vi har drivit asylboende i Askersund i tre perioder under de senaste tre åren. Kommunen och Migrationsverket har varit nöjda med vår verksamhet och det vi tar med oss till Lerbäck är erfarenhet och ett system som funkar.

Dalhielms arbetssätt innebär mycket engagemang och tid till familjerna, t.ex. att boka läkartider, ringa tandläkare, kolla upp transporter. Å andra sidan sätter han upp fasta regler för de boende.

– De har lärt sig att vi hjälper till, men att vi kräver ordning. Det blir en sorts förhandling, säger Rolf.

Rolf ser många fördelar med Lerbäckshemmet:

– Det är otroligt bra lokaler. Köket är rejält. Rummen för de boende är rymliga, och man kan äta på rummet ihop med bara sin familj om man vill. Vi kommer att använda lokalerna till aktiviteter. Det finns till och med vävstolar.

## ”Ingen ska behöva gå kall”

Kläder, skor och leksaker; det är vad många asylsökande är i behov av. När kylan kommer går det åt barnoveraller, jackor och varma skor.

En som har koll är Annika Finnström som är frivilligarbetare i Askersunds församling. En trappa upp i församlingsgården Klockarbacken rumsterar hon runt bland knöliga säckar, kassar och påsar.

– Vi bestämde att samordna klädinsamlingen med andra frivilligarbetare i stan, säger Annika. Vi samlar allt på Klockarbacken och de asylsökande är välkomna hit på fredagsförmiddagar för att få skänka kläder, skor och leksaker.

Annika valde att engagera sig av medmänskliga skäl:

– Jag kan inte värja mig, jag måste göra något. Och det kommer något gott ur



Rolf och Anita Dalhielm

I praktiken kommer knappt hundra av de 120 platserna att användas. Syriska familjer blir den avgjort största gruppen när Lerbäckshemmet öppnar.

– Asylboendet innebär förstås en förändring för Lerbäck, säger Rolf Dalhielm. Det är upp till var och en hur man förhåller sig till det. Men när vi har stött på problem i Askersund har vi löst dem. Det viktigaste är att den som undrar något faktiskt frågar.

– Det är mycket rykten om pengar också, fortsätter Rolf. Om jag tjänade så som folk säger skulle jag ju kunnat lägga ner efter ett år...

Världshändelserna når hit på ett annat sätt numera och utanför Garvaregårdens fönster står en man och metar i lugn och ro. För bara några veckor sedan var han på båten vid Lampedusa, och hans tvååriga dotter drogs upp ur vattnet av en annan flyktning som var simkunnig.



allt det här. Det är roligt, och det är på sitt sätt bra för oss här att tvingas konfrontera detta att världen kommer hit. Och man kan göra något.

### Vill du skänka kläder/skor/leksaker?

Kom till Klockarbacken. Om ingen är där, ställ under tak så det inte regnar på dina påsar.

I samband med fredagarnas öppna förskola på Klockarbacken är klädesutlämningen öppen för asylsökande.

## NÅGOT OM PLATSER

Migrationsverket erbjuder asylsökande i Askersunds kommun:

Gärdshytan: 170 platser

Café Garvaregården: 70 platser

Inom kort öppnar ett asylboende i Lerbäckshemmet: 120 platser.

Sammanlagt 360 platser.

Asylboende är ett tillfälligt boende medan ärendet utreds. Man kan stanna där allt från en vecka till lång tid.

## LÄGENHETER

Det erbjuds inga lägenheter i Askersund kommun för asylsökande. Om det finns lediga lägenheter för asylsökande prioriterar Migrationsverket denna typ av boende.

Den som beviljas uppehållstillstånd och ska börja sitt liv i det nya landet ska flytta vidare. Problem: Det finns för få lägenheter i landet att flytta till. Många tvingas därför bo kvar i sitt asylboende. Därmed behövs fler asylboenden, då platser blockeras av personer som är klara att flytta vidare.

## VEM SÖKER ASYL?

60–70 % av dem som idag kommer till Sverige är syrier. De flesta av dessa kommer i familjer. Andra stora grupper som anländer är statslösa, personer från Eritrea, Afghanistan och Somalia.

## PENGAR

Migrationsverket (staten) betalar den som driver asylboende per dygn och person. Ingen av de asylsökande i kommunen har tillgång till egen spis, utan äter tre mål mat om dagen på sitt boende.

Migrationsverket betalar för barnens skolgång. Kommunen ordnar skola, och söker bidrag per elev och påbörjad 4-veckorsperiod.

Dagersättning utgår till de asylsökande. På de anläggningar där fri mat ingår är ersättningen:

24 kr/dag för vuxna ensamstående

19 kr/dag/person för vuxna som delar hushåll

12 kr/dag för barn t.o.m. 17 år (från och med tredje barnet halveras dagsättningen)

(Ska räcka till allt som inte är mat och boende – hygienartiklar, blöjor till småbarn, kläder, tvål, tandkräm, telefon osv.)

Ewa Johansson på Migrationsverket, Örebro: *”Så här är det... De asylsökande stannar inte länge, de flyttar vidare. Det man kan göra som svensk är att vara medmänskliga. Man kan hjälpa till genom att visa hur vi gör i Sverige, hur det funkar här.”*

# Tummen upp – ett steg närmare byggstart!

Yttrandetiden för detaljplanen för nya kunskaps- och kulturcentrum har gått ut och denna gång har Länsstyrelsen gjort tummen upp för den föreslagna planen. Några privatpersoner har yttrat sig och deras åsikter kommer att vägas in i antagandehandlingen som kommunfullmäktige ska anta i slutet av november.

Bygglovshandlingarna är snart klara och bygglovsansökan kommer att lämnas in till Sydnärkes Byggnämnd så snart detaljplanen är antagen.

Parallellt med detta arbete pågår upphandlingen av byggtreprenaden, en så kallad partneringentreprenad. Detta är ett stort projekt som enligt Lagen om offentlig upphandling (LOU) måste annonseras på europamarknaden.

Totalt omfattar byggnaden cirka 13 000 kvm fördelat på fyra plan. I källaren finns teknikutrymmen, förråd och liknande. Plan 1–3 innehåller lokaler för skola, bibliotek, kultur, föreningsliv, folkets hus, bio med mera. Biblioteksdelen kommer att byggas helt i trä medan övriga delar av skolan kommer att ha trä där det är möjligt ur konstruktions-synpunkt.

Kalkylerna visar att den ekonomiska bedömning som gjordes 2009 fortfarande håller. Då talades om 200 Mkr och med uppräknig med byggindex för åren därefter så ligger det i nivå med den nuvarande kalkylen på 226 Mkr. Då har dessutom husets kök utökats rejält jämfört med de första skisserna. Det nya köket ersätter det uttjänta köket på Norrberga och ska tillaga alla måltider för de kommunala verksamheterna i Askersunds stad. Även andra restauratörer kan vid speciella evenemang använda köket.

”Om Gud vill och böxera håller” kommer byggstart att ske i januari 2014, vilket innebär att skolan kan stå färdig till höstterminen 2015!

*Madeleine Andersson*



## Byggprojekt i rådhuskvarteret

Nu är det nya huset i rådhuskvarteret slutbesiktigt och inflyttningsklart. På gatuplanet flyttar Nordea och Fonus in och längre upp finns nio lägenheter. I vår erbjuds ytterligare elva lägenheter i ”gula rådhuset”. Allt är ritat av en lokal arkitekt.

**Personen bakom ritningarna är arkitekt Stefan Bofeldt med bostad och kontor strax utanför Hammar. Hur gick tankarna när du ritade det nya huset?**

– Ett nytt hus i en gammal stadskärna måste smälta in på ett bra sätt. Jag har arbetat med historiska proportioner kombinerat med detaljer som takfoten och de markerade knutarna. Det har varit en utmaning att få huset att fungera tillsammans med den gamla bebyggelsen och de nyare hus som finns längs gatan. Färgsättningen tar upp rådhusets kulörer, vilket syns när man står på innergården. Just gården är också en nöt att knäcka med dagens krav på tillgänglighet och framkomlighet.

**Hur är lägenheterna utformade?**

– De är ritade för att skapa bra kommunikation mellan rummen och bra utblickar tack vare en genomtänkt fönstersättning. Vi har valt rustika material som kakel, klinker och ek, vilket inte är självklart i en hyresrätt.

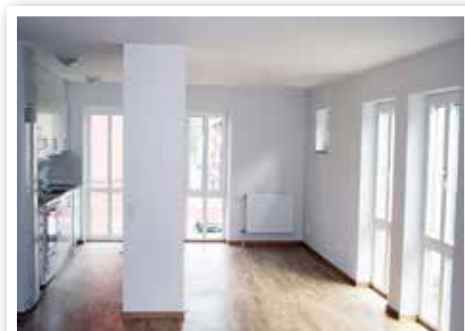
**Vi går över till ”gula rådhuset”. Att bygga om ett gammalt hus måste vara en utmaning?**

– Det är förstås helt annorlunda än att bygga nytt, då man måste förhålla sig till något som redan finns. Husets vind är helt otrolig! Jag fick tänka efter många gånger innan det blev klart med trappor, hiss och annat som behövs för att våningsplanet ska fungera. Tack vare ett tätt samarbete med beställaren och att huset är bra i grunden har vi lyckats. Lägenheterna och de enskilda rummen är anpassade efter det befintliga huset, och har därför en egen själ. Jag är mycket nöjd med resultatet och skulle mycket väl kunna tänka mig att bo där själv! Lägenheterna i detta hus har samma materialstandard som i nybygget men är lite ”pampigare” med stora fönster och större takhöjd.

**Du verkar nöjd med resultatet. Vad behövs för att det ska bli så här bra?**

– Vi har en väldigt bra stämning på byggarbetsplatsen. Entreprenören Asplunds Bygg, beställaren AskersundsBostäder och alla underentreprenörer har verkligen ansträngt sig för att uppfylla målet. Det verkar som att byggarna har roligt när de arbetar och det syns i slutresultatet. Dessutom håller vi både budget och tidplaner.

*Text & foto Henrik Olofsson*



*Ljust & fräscht – Nybyggda Ahnérska huset!  
Till höger: Renovering pågår ovanpå Turistbyrån vid Torget.*



# Tittis SOPSORTERINGSSKOLA

DEL 2

Nu ska vi i Askersunds kommun börja sortera vårt matavfall. Startskottet går i mars 2014!

## VARFÖR?

- Nästan hälften av innehållet i soptunnan är matavfall.
- Matavfall innehåller både näring och energi som kan göra nytta.
- Vårt matavfall blir biogas och biogödsel.
- Att sortera matavfall är ett steg mot ett mer miljövänligt samhälle.

## HUR?

- Släng matresterna i den gröna påsen.
- När det är dags, knyt ihop påsen med en dubbelknut och släng den i den vanliga tunnan.
- Klart!

## Så lätt kommer du igång

Alla hushåll får ett startpaket som delas ut under februari månad. Paketet innehåller:

- en rulle med 50 st gröna påsar
- egen påshållare till den gröna påsen
- broschyr med information
- sorteringsguide



## Tänk på:

- Fyll inte påsen mer än att du kan knyta ihop den, gäller både den gröna påsen och övriga soppåsar.
- Allt i soptunnan ska ligga i plastpåse med dubbelknut.
- Lösa föremål ställer till problem i sorteringsanläggningen och kan riva sönder påsarna.

## VAD?

### I gröna påsen:

Matrester, frukt och grönt, ben, räkskal, äggskal, te- och kaffesump, godis och snacks, matfett och matoljerester.

### Ej i gröna påsen:

Blommor, växter och jord, cigaretter och snus, tuggummi, papper och servetter, blöjor och bindor, hundbajs och kattsand, mediciner och kemikalier samt allt som ska till övrig återvinning (tidingar, kartong, plast, glas, metall etc.)



Hej! Det är vi som är Smarta & Smita. Vi ses i vår!

## Från matrester till biogas, så fungerar det...

- 1 Matavfallet slängs i den gröna påsen.
- 2 Påsen slängs i vanliga tunnan.
- 3 Sopbilen tömmer soptunnan och kör till sorteringen.
- 4 De gröna påsarna sorteras ut automatiskt.
- 5 Matavfallet omvandlas till biogas och biogödsel.
- 6 Biogas används som fordonsbränsle. Biogödsel används i jordbruket och ersätter konstgödsel.

Titti Jansson, Avfallshandläggare på Tekniska förvaltningen

**TA VARA PÅ MATEN!**  
Vi slänger generellt sett för mycket mat. Vi måste tänka på att inte handla mat som vi inte hinner ta vara på.

## Grönstrukturplan på gång

Askersunds kommun håller på att ta fram en grönstrukturplan, en plan för hur våra grönområden, t.ex. gräsmattor, skogsdungar, lekplatser och parker ska användas och utvecklas framöver.

Grönstrukturplanen omfattar tätorterna Askersund, Åmmeberg och Åsbro där det är störst tryck på byggfronten och därmed risken är störst att viktiga grönområden exploateras.

Under sommaren har miljöförvaltningen gjort en inventering av våra grönområden och kartlagt vilka biologiska och sociala värden som finns. Var finns det gamla grova träd eller sällsynta växter? Vilka områden utnyttjas för lek och kojbyggen? Var finns det gott om stigar? Självlklart kommer även du som bor i kom-

munen att få möjlighet att tycka till. Möten kommer att anordnas under nästa år och det kommer ges möjligheter att lämna synpunkter t.ex. via hemsidan. Har du redan nu idéer och synpunkter är du välkommen att kontakta kommunekolog Rolf Wedding 0584-473 407, rolf.wedding@sydnarkemiljo.se



Vid Estaboån, Åsbro får man känslan av att gå i regnskog. Här växer stora ormbunkar och den förvildade skunkkallan.

## MILJÖARBETET FÅR TOPPBETYG!

Tidningen Miljöaktuellt mäter sedan flera år kommunernas miljöarbete och det är kul att se att insatserna vi gör i kommunen ger resultat. Vid senaste mätningen hamnade Askersunds kommun på plats nummer 15 i hela landet och som god två

i länet efter Örebro kommun! Förra året blev kommunen Miljödiplomerad. Det är ytterligare ett tecken på att vi har ett fungerande miljöarbete som bygger på ständiga förbättringar.

Harry Lundin

# VÅRA FAVORITER...



POSTENS  
GRUPPFÖRSÄNDELSER

## bland Nobelpristagare i litteratur

Nobeltider: Vi frågade några biblioteksbesökare om tips.



**Berit Malmberg**  
Alice Munro, årets Nobelpristagare, är min favorit. Hennes noveller är innehållsrika och lättlästa. Det är mycket berättelse i koncentrerad form.

utspejar sig i ett framtida Sydafrika där ett inbördeskrig pågår.

### Susanna Lindström

Oj, jag har många favoriter bland Nobelpristagarna. T.ex. Heinrich Böll, Boris Pasternak, Nadine Gordimer och Isaac Baschevis Singer. Men jag vill framhålla Selma Lagerlöf, Tomas Tranströmer och Harry Martinson. De har skrivit många fina texter.



### Maj-Lis Hjälmarth

Selma Lagerlöf! Hon var nydanande på sin tid. Hon tog till sig det moderna språket och stavningen och hon gjorde research på ett sätt som inte var vanligt på den tiden. Jag läste *Nils Holgersons underbara resa genom Sverige* för mina barn och mina barnbarn har fått den i present.



### Ingvar Sandström

Isaac Baschevis Singer är min favorit. Han fick Nobelpriset 1978. Ernest Hemingway är en annan favoritförfattare bland pristagarna.



**Björn Svensson**  
Jag har en favorit och det är sydafrikanen J.M. (John Maxwell) Coetzee. Hans bästa titel är *Historien om Michael K.* som kom ut på svenska 1984. Den



### Jan Brandin

Min favorit bland Nobelpristagarna är Pearl S Buck. Hennes roman *Pion* gjorde starkt intryck på mig. Jag bär den fortfarande med mig trots att det är 25 år sedan jag läste den. Den handlar om en utsatt familj under den japanska ockupationen.



### Monica Fällström

Min favorit är Toni Morrison. Jag tycker bäst om böckerna *Jazz* och *Paradis*. Toni Morrison anses vara en av de största

nu levande författarna i USA. *Paradis* låg till exempel 18 veckor på New York Times bestsellerlista, varav tre veckor som nummer ett.



**JUL-PYSSEL**  
Askersunds bibliotek  
30 november  
kl 11-13  
VÄLKOMNA!

**Bibliotekens öppettider: [www.askersund.se](http://www.askersund.se), telefon: 0583-810 95**

## Mössor sökes

Nu behöver Lisa-butiken fyllas med kläder och leksaker för de nyanlända asylsökande till vår kommun.

– Behovet av jackor, skor, mössor och vantar är stort nu när temperaturen sjunker, säger Anne-Lie Johansson som är spindeln i nätet.

Butikens anställda är långtidsarbetslösa i Lisa-projektet som finansieras av arbetsförmedlingen och syftar till att få ut långtidsarbetslösa i arbetslivet.

Butiken ligger vid Tullplan. Skänkta kläder och leksaker säljs för 5–20 kronor. Kläder som inte blir sålda går vidare till Ukraina via ett samarbete med EFS.

Butiken är öppen måndag och onsdag 10.00–15.00 samt tisdag och torsdag 09.00–15.00, lunchstängt 12.00–13.00.

## Vinnare av "Profilen"

Förra numrets profiler var **Eva Eastwood** och kommunens planarkitekt **Tobias Jansson**. Gissat rätt har Helena Öberg, Ingelsby som förärats Morotsboken, Jonas Andersson, Åsbro får en kommunkarta och Inga-Britt Stenmark, Svinnersta en nalle.

## UTSTÄLLNINGAR PÅ ASKERSUNDS BIBLIOTEK

### DECEMBER

Ingrid Bergsten visar måleri

### JANUARI

Minnesutställning Bertil Boo  
För exakta datum se vår hemsida:  
[askersund.se/bibliotek](http://askersund.se/bibliotek)



## ÖPPETTIDER ÅTERVINNINGS- CENTRALEN

Återvinningscentralen hos Ragn-Sells, Vapenvägen 4 i Askersund är öppen: Måndagar och torsdagar kl 13.00–19.00 Under tiden april–november även: Onsdagar kl. 15.00–19.00 och första helg-fria lördagen i varje månad kl. 09.00–13.00.

## INFORMATION OM ÖPPETTIDER OCH FELANMÄLAN

Förvaltningskontoren finns samlade i rådhuskvarteret vid torget. Kommunens växel 0583-810 00.

### Rådhusets öppettider:

Måndag–fredag kl 7.30–16.30  
Lunchstängt kl 12.00–13.00  
Flexitid tillämpas.

Klämdagarna 23/12, 27/12 och 30/12 är kontoren öppna kl 10.00–12.00.

Mer information om öppettider finns på [www.askersund.se](http://www.askersund.se)

**Felanmälan under kontorstid**  
Vatten & avlopp  
0583-102 22

**Gata/park**  
Bo Lindh, 0583-810 58  
Marcus Wikström, 0583-810 45

**Gatljus**  
Marcus Wikström, 0583-810 45

**Felanmälan efter kontorstid**  
Vatten & avlopp  
0583-102 22

**Gata/park**  
0583-102 47

**Fastighet**  
0583-102 45

För övriga frågor ring Askersunds kommuns växel 0583-810 00.